

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

0005026

E-IT.AЯ04.A.00259.P1

№ _____

Срок действия с 21 мая 2013 по _____

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

продукции машиностроения Федерального государственного унитарного предприятия «Всероссийский научно-исследовательский институт стандартизации и сертификации в машиностроении» (ОС «ПРОММАШ») 123007, г. Москва, ул. Шенюгина, 4, ОГРН 1037739388939, № РОСС RU.0001.11АЯ04 с 17.04.2013 г. по 17.04.2018 г. тел. (499) 259-74-85, факс (499) 256-14-77, e-mail 203-1@gost.ru

ТРАНСПОРТНЫЕ СРЕДСТВА

МАРКА	IVECO
КОММЕРЧЕСКОЕ НАИМЕНОВАНИЕ	Daily
ТИП	IS55W2EA (55S)
МОДИФИКАЦИИ	55S17W, 55S17DW
КАТЕГОРИЯ	N ₂ G
ЭКОЛОГИЧЕСКИЙ КЛАСС	5
КОД ОКП / ТН ВЭД	45 1122 / 8704 22
ЗАЯВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью «Ивеко Россия» (ООО «Ивеко Россия») 141400, Московская обл., г. Химки, ул. Ленинградская, владение 39, стр. 6, Российская Федерация ОГРН 1067746751918 тел. (495) 504-04-42, факс (495) 504-04-43
ИЗГОТОВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	IVECO S.p.A., 10156, Torino, Via Puglia, 35, Italy тел.: +39 011 007 21 11, факс: +39 011 007 49 58
ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ИЗГОТОВИТЕЛЯ И ЕГО АДРЕС	Общество с ограниченной ответственностью «Ивеко Россия» (ООО «Ивеко Россия») 141400, Московская обл., г. Химки, ул. Ленинградская, владение 39, стр. 6, Российская Федерация ОГРН 1067746751918 тел. (495) 504-04-42, факс (495) 504-04-43



СБОРОЧНЫЕ ЗАВОДЫ И ИХ АДРЕСА	IVECO S.p.A., 10156, Torino, Via Puglia, 35, Italy BRESCIA PLANT, Via Volturmo, 62 - 25126, Brescia, Italy SUZZARA PLANT, 56 - 46029, Suzzara (Mantova), Italy; VALLADOLID PLANT, Ctra. de Soria, km 2,5 - 47012, Valladolid, Spain
ПОСТАВЩИК СБОРОЧНЫХ КОМПЛЕКТОВ И ЕГО АДРЕС	—

соответствуют установленным в Российской Федерации требованиям технического регламента о безопасности колесных транспортных средств.

Действие данного ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА распространяется на партию транспортных средств в количестве **94 (девяносто четыре)** шт.

Данное ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА без приложений не действительно.

- Приложение 1 Общие характеристики транспортного средства
 Приложение 2 Перечень документов, явившихся основанием для оформления ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА
 Приложение 3 Описание маркировки транспортного средства
 Приложение 4 Общие виды транспортных средств на 2 страницах

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ отсутствует

Руководитель органа по сертификации



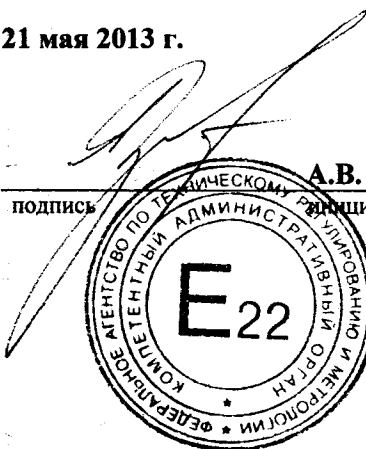
А.В. Куликов
инициалы, фамилия

ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА УТВЕРЖДЕНО

Внесена запись в реестр за № **Е-ИТ.АЯ04.А.00259.Р1** от 21 мая 2013 г.

Заместитель руководителя **РОССТАНДАРТА**

наименование федерального органа исполнительной власти, выполняющего функции компетентного административного органа Российской Федерации в соответствии с Женевским Соглашением 1958 года



А.В. Зажигалкин
инициалы, фамилия

к Одобрению типа транспортного средства № _____

Е-ИТ.АЯ04.А.00259.Р1

ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

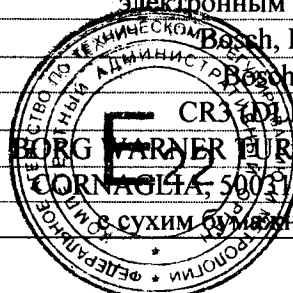
Колесная формула / ведущие колеса	4 x 4 / все
Схема компоновки транспортного средства	полукапотная
Расположение двигателя	переднее продольное
Исполнение грузозачного пространства	бортовая платформа, грузовой фургон, грузовой фургон с остеклением
Кабина	двухдверная, двух- или трехместная (55S17W) четырёхдверная, шести- или семиместная (55S17DW)

Габаритные размеры, мм	
- длина	4921...5432
- ширина	2056...2350
- высота	2016...2830
База, мм	3050 / 3400
Колея передних / задних колес, мм	1700/1700

Масса транспортного средства в снаряженном состоянии, кг	2515...3450
Полная масса транспортного средства (технически допустимая), кг	5500
Максимальная осевая масса, на каждую из осей транспортного средства (технически допустимая), кг:	
- на 1-ю ось	1800...2450
- на 2-ю ось	3050...3700
Максимальная масса прицепа, кг	
-прицеп без тормозной системы	750
-прицеп с тормозной системой	3500
Максимальная масса автопоезда, кг	9000

Двигатель (марка, тип)	IVECO S.p.A/ «FPT» (Fiat Powertrain Technologies S.p.A) FICE3481C*А	
	четырёхтактный, с воспламенением от сжатия, с турбонаддувом и промежуточным охлаждением воздуха	
- количество и расположение цилиндров	4, рядное	
- рабочий объем, см ³	2998	
- степень сжатия	17.5	
Максимальная мощность, кВт (мин ⁻¹), по Правилам ЕЭК ООН № 85-00	125 (3500)	
Максимальный крутящий момент, Нм (мин ⁻¹)	400 (1250)	
Топливо	дизельное	

Система питания (тип)	непосредственный впрыск топлива с общей рампой и электронным управлением	
Блок управления (маркировка)	Bosch, EDC17	
ТНВД (тип, маркировка)	Bosch, CP4	
Форсунки (тип, маркировка)	CR3 201 LA 1338)	
Нагнетатель воздуха (тип, маркировка)	BORG WARNER TURBO SYSTEM B2, K03	
Воздушный фильтр (тип, маркировка)	CORNAGLIA, 580315949 или 580154515 сухим бумажным элементом	



Приложение № _____

E-IT.AЯ04.A.00259.P1

Стр. _____

к Одобрению типа транспортного средства № _____

для мод. с дв.:	F1CE3481C*A	
Система выпуска и нейтрализации отработавших газов	контур рециркуляции отработавших газов, один глушитель, нейтрализатор отработавших газов, самоочищаемый фильтр твердых частиц	
Нейтрализатор (маркировка)	IVECO, ARVIN MERITOR 504131264	
Глушитель (маркировка)	IVECO, ARVIN MERITOR 504131265	
Фильтр твердых частиц	IVECO, ARVIN MERITOR 504131264	
Трансмиссия (тип)	механическая	
Сцепление (марка, тип)	Borg & Beck или Fichtel&Sachs или Valeo, фрикционное, сухое, однодисковое	
Коробка передач (марка, тип)	ZF, 6S-400 OD / 2840.6 OD, с ручным управлением, полностью синхронизированная	
- число передач и передаточные числа	вперед - 6, назад - 1	
I-	5.373	
II-	3.154	
III-	2.041	
IV-	1.365	
V-	1.000	
VI-	0.791	
З.Х.-	4.838	
Раздаточная коробка (тип, маркировка)	TC-32019, двухдиапазонная	
- передаточные числа	1 диапазон	2 диапазон
	высшая 1.0; низшая 1.244	высшая 3.115; низшая 3.866
Главная передача (тип, маркировка)	одинарная, гипоидная	
- передаточное число	3.60, 3.75; 3.92; 4.10, 4.87, 4.88	
Подвеска		
Передняя (описание)	зависимая, на продольных полуэллиптических рессорах, с гидравлическими телескопическими амортизаторами и стабилизатором поперечной устойчивости;	
Задняя (описание)	зависимая, на продольных полуэллиптических рессорах, с гидравлическими телескопическими амортизаторами и стабилизатором поперечной устойчивости.	
Рулевое управление (описание)	с гидроусилителем	
рулевой механизм (тип, маркировка)	ZF8090, «винт - шариковая гайка - рейка - сектор»	
Тормозные системы		
Рабочая (описание)	гидравлическая, дисковая, с разделением на контуры по осям; с вакуумным усилителем; тормозные механизмы всех колес - дисковые с антиблокировочной системой	
Запасная (описание)	один из контуров рабочей тормозной системы	
Стояночная (описание)	механический с тросовым приводом и тормозным механизмом задних колес	
Вспомогательная (описание)	электромагнитный самодетель FELMA (по заказу)	

Е-IT.АЯ04.А.00259.P1

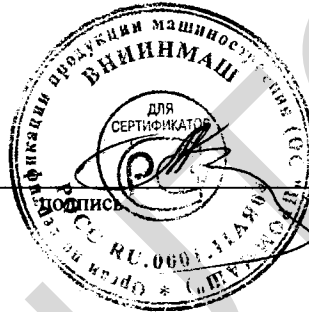
к Одобрению типа транспортного средства № _____

Шины	размерность	минимально допустимый индекс нагрузки	скоростная категория	статический радиус, мм
	255/100R16	126/124	K	420
	255/100R16	134/128	J	420
	9.5R17.5	129/127	L	392

Оборудование транспортного средства

зеркала заднего вида с электроподогревом, дополнительный автономный отопитель, кондиционер (хладагент R134A), обогрев топливного бака, омыватели фар, противотуманные фары, подушка безопасности, иммобилайзер, электропривод замков дверей, дистанционный выключатель батареи, ABS+ABD+EBD, лестница

Руководитель органа по сертификации



А.В. Куликов

Инициалы, фамилия



SERTALU

Приложение № _____

E-IT.AЯ04.A.00259.P1

Стр. _____

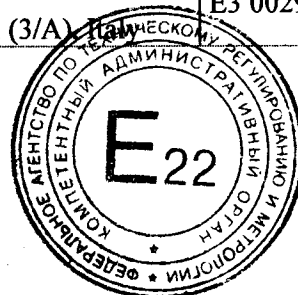
к Одобрению типа транспортного средства № _____

**Перечень документов, явившихся основанием для оформления
ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА**

Элементы объектов технического регулирования, в отношении которых установлены требования безопасности	Наименование и происхождение документа, подтверждающего соответствие	Номер документа и дата выпуска
1	2	3
Кондиционеры и холодильное оборудование, п. 7 Раздела II технического регламента о безопасности колесных транспортных средств	Декларация, ООО «Ивеко Руссия», Российская Федерация	[REDACTED] 14.06.2012 г. № 14.06.2012
Возможность оснащения устройствами ГЛОНАСС и/или ГЛОНАСС/GPS, п. 8 Раздела II технического регламента о безопасности колесных транспортных средств	—«—	[REDACTED] 14.06.2012 г. № 14.06.2012
Возможность оснащения тахографами, п. 8 (1) Раздела II технического регламента о безопасности колесных транспортных средств	—«—	[REDACTED] 14.06.2012 г. № 14.06.2012
Интерфейс, п. 9 Раздела II технического регламента о безопасности колесных транспортных средств	—«—	[REDACTED] 14.06.2012 г. № 14.06.2012
Световозвращатели Правила ЕЭК ООН № 3-02, включая дополнения 1-10	Сообщение, Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti (3/A), Italy	[REDACTED] 21.06.2011
Устройства для освещения заднего номерного знака Правила ЕЭК ООН № 4-00, включая дополнения 1-14	—«—	E3-48R-04-3889 от 21.06.2011
Указатели поворота Правила ЕЭК ООН № 6-01, включая дополнения 1-19	—«—	E3-48R-04-3889 от 21.06.2011
Габаритные огни, сигналы торможения Правила ЕЭК ООН № 7-02, включая дополнения 1-16	—«—	E3-48R-04-3889 от 21.06.2011
Устойчивость к воздействию внешних источников электромагнитного излучения и электромагнитная совместимость Правила ЕЭК ООН № 10-03	—«—	E3-10R-01-2180 Ext.10 от 18.07.2011



1	2	3
Эффективность тормозных систем, Правила ЕЭК ООН № 13-10, включая дополнения 1 - 5	Сертификат, Орган по сертификации автотехники - механических транспортных средств, запасных частей и принадлежностей АНО «Центр содействия сертификации автотехники» (ОС АНО-ЦСС АМТ), № РОСС RU.0001.11MT25, Российская Федерация	[REDACTED]
Места крепления ремней безопасности Правила ЕЭК ООН № 14-04	—«—	[REDACTED]
Требования к ремням безопасности и оснащению удерживающими системами Правила ЕЭК ООН № 16-04, включая дополнения 1-11	Сообщения, Ministère de L'Ecologie, du Développement durable, des transports, et du logement (2/A), France Сообщения, Ministere des transports (2/A), France Сертификат, ОС АНО-ЦСС АМТ, № РОСС RU.0001.11MT25, Российская Федерация	E2 048034 Ext.04 от 01.07.2011 г. E2 047113 Ext.05 от 01.07.2011 г. Ar4mp E2 048006 Ext.06 от 01.07.2011 г. E2 048007 от 01.07.2011 г. Ar4mp E2 047114 от 30.01.1998 г. Ar4mp E2 048009 от 13.08.1998 г. Ar4mp E2 040077 от 27.07.2000 г. Br4m E2 048008 Ext.01 от 13.08.1998 г. [REDACTED] [REDACTED]
Передние противотуманные фары Правила ЕЭК ООН № 19-03, включая дополнения 1-2	—«—	E3 48R-04 3889 от 21.06.2011 г.
Фонари заднего хода Правила ЕЭК ООН № 23-00, включая дополнения 1-15	—«—	E3 48R-04 3889 от 21.06.2011 г.
Задние противотуманные огни Правила ЕЭК ООН № 38-00, включая дополнения 1-14	—«—	E3 48R-04 3889 от 21.06.2011 г.
Оснащение безопасными стеклами, Правила ЕЭК ООН № 43-00, включая дополнения 1- 8	Одобрение типа, ОС «ПРОММАШ», № РОСС RU.0001.11АЯ04 Российская Федерация Сообщение, Ministero dei Trasporti (3/A)	№ РОСС IT.АЯ04.Е01953 с 01.09.2010г. по — E3 002951 Ext. 01 от 06.11.2009 г.



Приложение № _____

E-IT.AЯ04.A.00259.P1

Стр. _____

к Одобрению типа транспортного средства № _____

1	2	3
Оснащение устройствами непрямого обзора, Правила ЕЭК ООН № 46-01, включая дополнения 1 - 4	Сертификат, ОС АНО-ЦСС АМТ, № РОСС RU.0001.11MT25, Российская Федерация	████████████████████ ████████████████████
Количество, месторасположение, характеристики и действие устройств освещения и световой сигнализации, Правила ЕЭК ООН № 48-04	Сообщение, Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti (3/A), Italy	████████████████████ ████████████████████
Внешний шум, Правила ЕЭК ООН № 51-02, включая дополнения 1 - 4, 6	Одобрение типа, ОС «ПРОММАШ», № РОСС RU.0001.11АЯ04 Российская Федерация Сообщение, Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti (3/A), Italy	№ РОСС IT.AЯ04.E01953 с 01.09.2010г. по — ████████████████████
Оснащение шинами, Правила ЕЭК ООН № 54-00 ¹⁾ , включая дополнения 1 - 17	Сертификат, Орган по сертификации продукции Ассоциации Организаций «РОСШИНА» № РОСС RU.0001.11HX12, Российская Федерация	№ C-FR.HX12.A.00819 с 25.05.2012 г. по 25.05.2013 г.
Оснащение задними защитными устройствами грузовых транспортных средств, Правила ЕЭК ООН № 58-02	Одобрение типа, ОС «ПРОММАШ», № РОСС RU.0001.11АЯ04 Российская Федерация	№ РОСС IT.AЯ04.E01953 с 01.09.2010г. по —
Оснащение боковыми защитными устройствами грузовых транспортных средств, Правила ЕЭК ООН № 73-01, включая дополнение 1	—«—	—«—
Рулевое управление, Правила ЕЭК ООН № 79-01 включая дополнения 1-3	Сертификат, ОС АНО-ЦСС АМТ, № РОСС RU.0001.11MT25, Российская Федерация	████████████████████ ████████████████████
Фары ближнего и дальнего света Правила ЕЭК ООН № 112-00 включая дополнения 1-12	Сообщение, Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti (3/A), Italy	████████████████████ ████████████████████
Уровень шума от качения шин, Правила ЕЭК ООН № 117-01 ²⁾	Сертификат, Орган по сертификации продукции Ассоциации Организаций «РОСШИНА» № РОСС RU.0001.11HX12, Российская Федерация	№ C-FR.HX12.A.00819 с 25.05.2012 г. по 25.05.2013 г.



Приложение № _____

Е-IT.АЯ04.А.00259.Р1

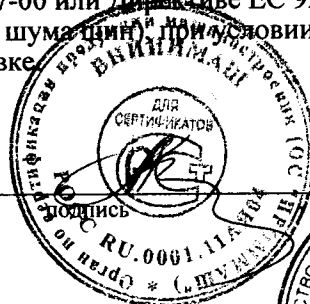
Стр. _____

к Одобрению типа транспортного средства № _____

1	2	3
Выбросы вредных (загрязняющих) веществ Технический регламент «О требованиях к выбросам автомобильной техникой, выпускаемой в обращение на территории Российской Федерации, вредных (загрязняющих) веществ», пункт 8г: Правила ЕЭК ООН № 24-03, 49-05B2, С (Экологический класс 5)	Сертификат, Орган по сертификации продукции машиностроения ВНИИНМАШ (ОС «ПРОММАШ») РОСС RU.0001.11АЯ04 Российская Федерация	[REDACTED]
Внутренний шум п. 2 Приложения 3 к техническому регламенту о безопасности колесных транспортных средств (ГОСТ Р 51616-2000)	Одобрение типа, ОС «ПРОММАШ», № РОСС RU.0001.11АЯ04, Российская Федерация Сертификат, ОС АНО-ЦСС АМТ, № РОСС RU.0001.11МТ25, Российская Федерация	№ РОСС ИТ.АЯ04.Е01953 с 01.09.2010г. по — [REDACTED] 15.05.2012 г. по 15.05.2017 г.
Содержание вредных веществ в воздухе кабины водителя и пассажирского помещения транспортного средства п. 3 Приложения 3 к техническому регламенту о безопасности колесных транспортных средств (ГОСТ Р 51206-2004)	—	№ РОСС ИТ.АЯ04.Е01953 с 01.09.2010г. по — [REDACTED] 15.05.2012 г. по 15.05.2017 г.
Транспортные средства. Маркировка и возможность идентификации Приложение № 8 к техническому регламенту о безопасности колесных транспортных средств	Декларация, ООО «Ивеко Россия», Российская Федерация	[REDACTED] 15.05.2013 г. по 13.05.2017 г.

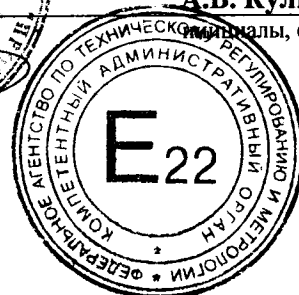
¹⁾²⁾ допускается установка шин, соответствующих критериям размерности, минимального допустимого индекса нагрузки, минимальной скоростной категории и имеющих отличительные от указанных подтверждающие соответствие документы, при наличии на шинах маркировки по Правилам ЕЭК ООН № 54-00, а также по Правилам ЕЭК ООН № 117-00 или Директиве ЕС 92/23 (со знаком «S»), подтверждающим соответствие требованиям в отношении шума шин, при условии предоставления в орган по сертификации информации об указанной маркировке.

Руководитель органа по сертификации



А.В. Куликов

подпись, фамилия



ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

1. Место расположения и форма знака обращения на рынке:
На наклейке, расположенной рядом с табличкой изготовителя Знак обращения на рынке выполняется в соответствии с Постановлением Правительства Российской Федерации от 19 ноября 2003 г. № 696
2. Место расположения таблички изготовителя:
Под капотом, на передней верхней поперечине кузова.
3. Место расположения идентификационного номера:
 - 3.1. На табличке изготовителя.
 - 3.2. На правом лонжероне рамы, за правым передним колесом.
4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
Z	C	F	?	5	5	C	?	?	0	?	?	?	?	?	?	?

поз. 1 - 3: международный идентификационный код изготовителя (WMI): «ZCF» – IVECO S.p.A., Italy

поз. 4: код транспортного средства:
«B», «D» - автомобиль грузовой с колесной формулой 4 x 4

поз. 5 - 6: «55»- код полной массы транспортного средства

поз. 7: код мощности двигателя: «C» – от 120 до 130 кВт;

поз. 8: коды назначения транспортного средства:



поз. 9: обозначение характерных признаков двигателя:
цифра от «0» до «9» – двигатель с жидкостным охлаждением

поз. 10: «0» – постоянный символ

поз. 11: коды сборочных заводов:

«1» – IVECO S.p.A., Torino, Italy

«2» – BRESCIA PLANT, Brescia, Italy

«5» – SUZZARA PLANT, Suzzara, Italy

«D» – VALLADOLID PLANT, Valladolid, Spain

поз. 12 - 17: производственный номер транспортного средства

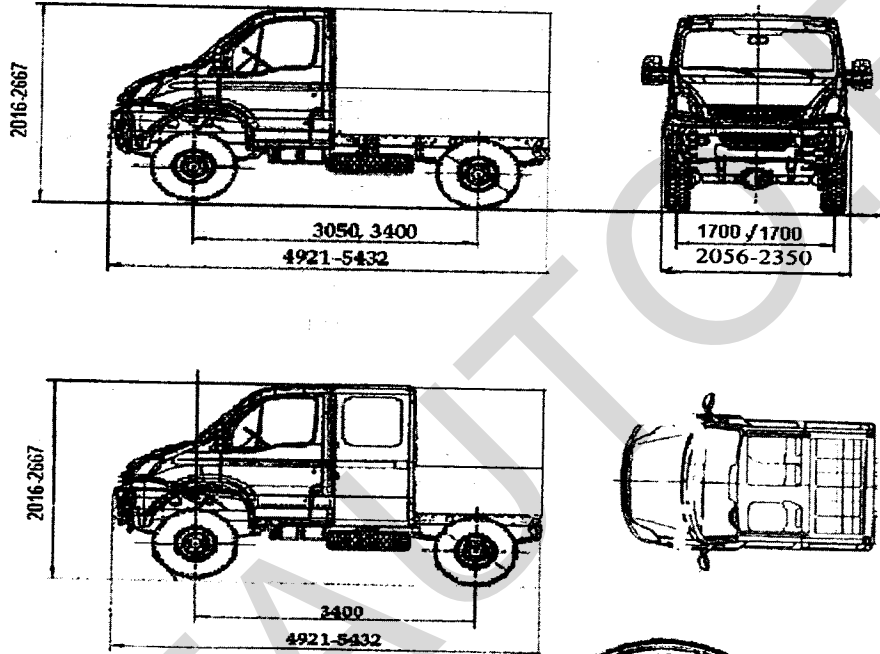
Руководитель органа по сертификации



А.В. Куликов



**ОБЩИЙ ВИД ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА
IVECO IS55W2EA (55S), 55S17W, 55S17DW (Daily)
Фургон общего назначения, бортовая платформа**



Приложение № _____

Стр. _____

к Одобрению типа транспортного средства № **Е-ИТ.АЯ04.А.00259.Р1**

**ОБЩИЙ ВИД ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА
IVECO IS55W2EA (55S), 55S17W, 55S17DW (Daily)
Фургон общего назначения с остеклением**

